

## Textbook Exercises

1. On the basis of your reading of the first two paragraphs of the story complete the following table. കഥയിലെ ആദ്യത്തെ രണ്ട് ഖണ്ഡികകൾ വായിച്ചതിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ താഴെ പറയുന്ന പട്ടിക പൂർത്തിയാക്കുക.

Protagonist of the story	Vanka (Ivan Zhukov)
Place	A shoemaker's house in Moscow
Time	Night (Christmas Eve)
His family	Only his grandfather (no father & mother)
His mental state	Anxious and worried
His actions	Watching the surroundings, writes a letter

2. What were the specialities of the dog, Eel?  
 Eel എന്ന നായയുടെ പ്രത്യേകതകൾ എന്തെല്ലാമായിരുന്നു?  
 Eel was black and had a long weasel-like body. He was full of malice. He was an adept at stealing.
3. Is there a shift in the setting of the story in paragraphs 3 & 4? Where do the events take place?  
 മൂന്നും നാലും ഖണ്ഡികകളിൽ കഥയുടെ രംഗസംവിധാനത്തിൽ എന്തെങ്കിലും വ്യതിയാനം വന്നിട്ടുണ്ടോ? എവിടെയാണ് സംഭവങ്ങൾ നടക്കുന്നത്?  
 Yes. The events in the 3rd and 4th paragraphs take place in a house in the village where Vanka's granddad works as a night watchman.
4. How does grandfather create an atmosphere of fun and laughter?  
 എങ്ങനെയാണ് മുത്തച്ഛൻ ചിരിയുടെയും തമാശയുടെയും അന്തരീക്ഷം സൃഷ്ടിക്കുന്നത്?  
 With the old man's titter, he would pinch a maid or one of the cooks. He would give snuff to the women and even to the dogs and make them sneeze.
5. Pick out words and phrases used to describe the night. രാത്രിയെ വർണ്ണിക്കാൻ ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്ന പദങ്ങളും പദക്കൂട്ടങ്ങളും എടുത്തെഴുതുക.  
 i. dark      ii. sprinkled with gaily twinkling stars.

- iii. clear Milky Way
6. What sort of a life did Vanka lead at the shoemaker's place? ഏതു തരത്തിലുള്ള ജീവിതമായിരുന്നു ചെരുപ്പുകുത്തിയുടെ വീട്ടിൽ വാങ്കാ നയിച്ചിരുന്നത്? At the shoemaker's place Vanka led a miserable life.
7. What, according to Vanka, would happen to him if his grandfather didn't take him back home? Why did he think so?  
 മുത്തച്ഛൻ തന്നെ വീട്ടിലേക്ക് കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോയില്ലെങ്കിൽ എന്തു സംഭവിക്കുമെന്നാണ് വാങ്കാ കരുതിയത്? എന്തുകൊണ്ട്? He thought he would die if his grandad did not take him back home. Vanka couldn't bear the torture any longer.
8. Why couldn't Vanka run away from the home of the shoemaker? ചെരുപ്പുകുത്തിയുടെ വീട്ടിൽനിന്ന് ഓടിപ്പോകാൻ വാങ്കായ്ക്കു കഴിയാതിരുന്നതെന്തുകൊണ്ടായിരുന്നു? He had no boots and he was afraid of the frost.
9. Vanka is working for a shoemaker; but he doesn't have boots. What do you understand from this? വാങ്കാ ഒരു ചെരുപ്പുകുത്തിയോടൊപ്പമാണ് ജോലി ചെയ്യുന്നതെങ്കിലും അവന് ചെരുപ്പുകൾ ഇല്ല. ഇതിൽ നിന്നെന്താണ് നിങ്ങൾക്ക് മനസ്സിലാകുന്നത്? The shoemaker was very cruel to his apprentice, Vanka. He didn't like to give Vanka a pair of boots.
10. What promises does Vanka make to his grandfather so that he would take him back home?  
 മുത്തച്ഛൻ തന്നെ തിരികെ വീട്ടിലേക്കു കൊണ്ടുപോകാൻവേണ്ടി എന്തെല്ലാം വാഗ്ദാനങ്ങളാണ് അദ്ദേഹത്തിന് വാങ്കാ നൽകുന്നത്? Vanka promises that he will grind snuff for his granddad. He will clean the boots and go as a shepherd boy. When he grows up he will look after his granddad and will not let anyone hurt him. He will always pray for his granddad.